

Tefal[®]

en

zh



AIR FRYER DIGITAL 7,5L

www.tefal.com

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

- Read all instructions before using.
- Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
- To protect against electric shock, do not immerse or partially immerse cord, plugs or appliance in water or other liquid.
- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning the appliance.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or adjustment.
- The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may cause injuries.
- Do not use outdoors.
- Do not let cord hang over the edge of table or counter, or touch hot surfaces.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
- Extreme caution must be used when moving an appliance containing hot oil or other hot liquids.
- Always attach plug to appliance first (depending on model), then plug cord into the wall outlet. To disconnect, turn the product to OFF, then remove plug from wall outlet.
- Do not use appliance for other than intended use.
- This appliance is intended to be used in household only. It is not intended to be used in the following applications, and the guarantee will not apply for:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments.

- This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or a separate remote-control system.
- If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, an authorized service center, or a similarly qualified person in order to avoid any danger.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised.
- Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- ⚠ The temperature of accessible surfaces may be high when the appliance is operating. Do not touch the hot surfaces of the appliance.
- During use, hot steam is released through the air outlet. Keep your hands and face at a safe distance from the steam and from the air outlet. Also be careful of hot steam when you remove the basket from the appliance.
- Clean removable parts with a non-abrasive sponge and dishwashing liquid.
- Clean the inside and the outside of the appliance with a damp sponge or cloth. Please refer to the «Cleaning» section of the instructions for use.
- The appliance can be used up to an altitude of 4000 m.
- Caution : The surface of heating element is subject to residual heat after use.

- Caution : Risk of injury due to improper use of the appliance.
- Caution : Do not spill liquid on the connector (depending on model).

Do

- Read and follow the instructions for use. Keep them safe.
- Remove all packaging materials and any promotional labels or stickers from your appliance before use. Be sure to also remove any materials from underneath the removable bowl (depending on model).
- Check that the voltage of your mains network corresponds to the voltage given on the rating plate on the appliance (alternative current).
- Given the diverse standards in effect, if the appliance is used in a country other than that in which it is purchased, have it checked by an approved Service Center.
- Always plug the appliance into an earthed socket (depending on model).
- Use the appliance on a flat, stable, heat-resistant work surface away from water splashes.
- Always unplug your appliance: after use, to move it, or to clean it.
- In the event of fire, unplug the appliance and smother the flames using a damp tea towel.
- To avoid damaging your appliance, please ensure that you follow recipes in the instructions and at website (see cover page on this document) make sure that you use the right amount of ingredients.

Do not

- Do not use the appliance if it or the power cord is damaged, if it has fallen and has visible damage, or appears to be working abnormally. If this occurs, the appliance must be sent to an Approved Service Center.
- Do not use an extension lead. If you nevertheless decide to do so, under your own responsibility, use an extension lead that is in good condition and compliant with the power of the appliance.
- Do not let the power cord dangle.
- Do not unplug the appliance by pulling on the power cord.
- Never move the appliance when it still contains hot food.
- Never operate your appliance when empty.
- Do not switch on the appliance near flammable materials (blinds, curtains...) or close to an external heat source (gas stove, hot plate etc.).

- Do not store any inflammable products close to or underneath the furniture unit where the appliance is located.
- Never take the appliance apart yourself.
- Do not immerse the product in water.
- Do not use any powerful cleaning products (notably soda-based strippers), nor brillo pads, nor scourers.
- Do not store your appliance outside. Store it in a dry and well-ventilated area.

SAVE THESE INSTRUCTIONS THIS APPLIANCE IS FOR HOUSEHOLD USE ONLY

Advice/information

- When using the product for the first time, it may release a non-toxic odor. This will not affect use and will disappear rapidly.
- For your safety, this appliance conforms with applicable standards and regulations (Directives on Low Voltage, Electromagnetic Compatibility, Materials in contact with food, Environment, etc.).
- This appliance is designed for domestic use only and not outdoor. In case of professional use, inappropriate use or failure to comply with the instructions, the manufacturer accepts no responsibility and the guarantee does not apply.
- For your safety, only use the accessories and spare parts designed for your appliance.
- CAUTION : Sensitive people like pregnant women, young children, elderly and immuno-compromised people should take into account that temperatures below 80°C don't cook enough to eradicate all sanitary risk with bacteria for all kinds of food except for yogurt.
- Limit the frying temperature at 180°C for potatoes and French fries.
- Control the cooking. Do not eat burnt food.
- We advise frying to a slightly golden color instead of brown color.
- Store your fresh potatoes in a room above 8°C.
- Soak the potatoes for 15-20 minutes to reduce the amount of starch.

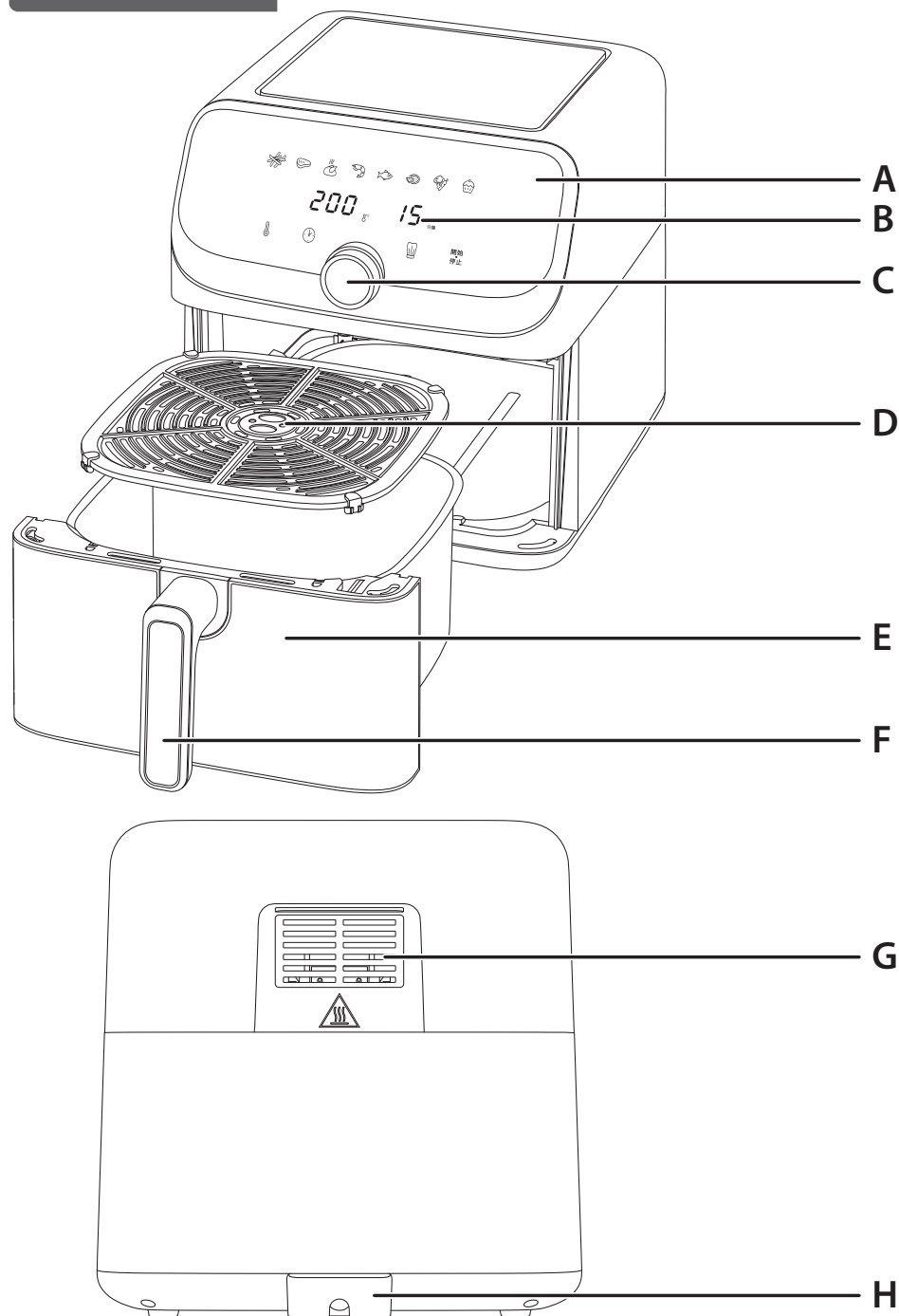
Environment

Environment protection first!



- ① Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled.
- ➔ Leave it at a local civic waste collection point.

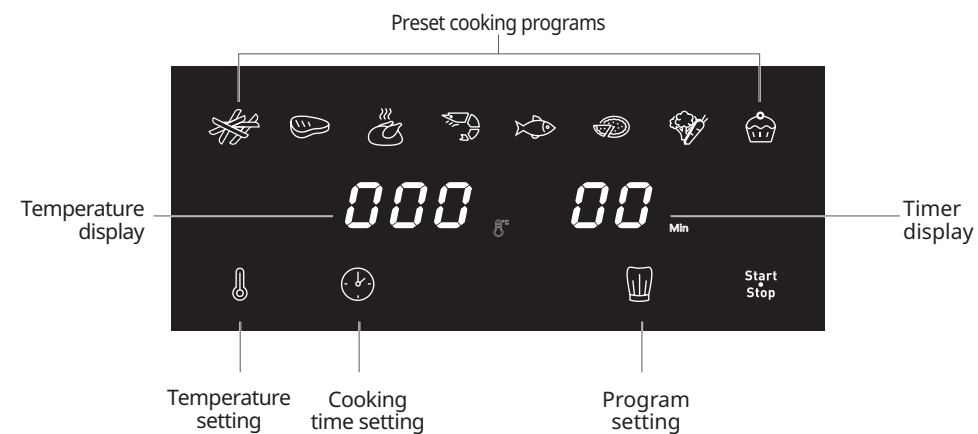
EXPLODED VIEW



DESCRIPTION

- A** Digital touchscreen panel
- B** Timer/Temperature display
- C** Control knob with Start/Pause function
- D** Removable grid
- E** Basket
- F** Basket handle
- G** Air outlet
- H** Power cord

USER INTERFACE



PRESET COOKING MODES

- Fries
- Steak
- Chicken
- Shrimp
- Fish
- Pizza
- Vegetables
- Dessert

BEFORE FIRST USE

1. Remove all packaging material.
2. Remove any stickers or labels from the appliance.
3. Thoroughly clean the basket and removable grid with hot water, some washing-up liquid and a non-abrasive sponge.
4. Wipe the inside and outside of the appliance with a damp cloth.

Note: The appliance works by producing hot air. Do not fill the basket with oil or frying fat.

PREPARING FOR USE

1. Place the appliance on a flat, stable, heat-resistant work surface away from water splashes.
2. Do not fill the basket with oil or any other liquid.

Do not put anything on top of the appliance. This disrupts the airflow and affects the hot air frying result.

IMPORTANT: To prevent the appliance from overheating, do not place it in a corner or below a wall cupboard. A gap of at least 15cm should be left around the appliance to allow air to circulate.

USING THE APPLIANCE

1. Connect the power supply cord to an electrical socket, ensuring that the voltage matches the voltage indicated on the rating plate. Be careful when using the appliance.
2. Carefully pull the basket with its removable grid out of the appliance.
3. Place the food in the basket.

• **Note: Never exceed the maximum amount indicated in the table (see section 'Cooking Guide'), as this could affect the quality of the end result.**

4. Slide the basket back into the appliance.
 - **Caution: Do not touch the basket during use and for some time after use, as it gets very hot. Only hold the basket by the handle.**
5. Press  to switch on the appliance. Display shows the default "Manual" program: 200°C / 15 minutes. The  button will be flashing.
6. You may now select between the preset cooking mode or the manual settings.

a. If choosing preset cooking mode:

- Press the  button. Fries mode will start flashing.
- Select the desired cooking mode by turning the control knob (these modes are described in detail in the 'Cooking guide' section).
- If you need to adjust the temperature: Press the  button, then use the control knob to adjust the temperature. Control range – Min. 80°C, Max. 200°C. After your selection, the temperature will flash for 6 seconds and the temperature is set.
- If you need to adjust the timer: Press the  button, then use the control knob to adjust the time. Control range – Min. 1 minute, Max. 60 minutes. After your selection, the timer will flash for 6 seconds and the timer is set.

b. If choosing manual settings:

- Press  again to begin the cooking process with default "Manual" program (200°C / 15 minutes).
 - If you need to adjust the temperature: Press the  button, then use the control knob to adjust the temperature. Control range – Min. 80°C, Max. 200°C. After your selection, the temperature will flash for 6 seconds and the temperature is set.
 - If you need to adjust the timer: Press the  button, then use the control knob to adjust the time. Control range – Min. 1 minute, Max. 60 minutes. After your selection, the timer will flash for 6 seconds and the timer is set.
7. To return to the default "Manual" program, simply press the  button again.
 8. Confirm the cooking mode by pressing the  button. This will launch the cooking process. Cooking starts. The remaining cooking time is displayed on the screen.
 9. Some food will require shaking halfway through the cooking time for optimal cooking results (see section 'Cooking guide'). To shake the food, press the center of the control knob or the  button to pause the cooking process. Pull the basket out of the appliance by the handle and shake it. Slide the basket back into the appliance, then press the center of the control knob or the  button again and cooking will resume.
 - **Tip: You can set the timer to half of the cooking time, and when the timer sounds, shake the ingredients. Then set the timer again for the remaining cooking time.**
 - **Note: When basket is removed, the appliance goes into Pause mode. Basket needs to be returned to appliance within 10 minutes for cooking to resume. If basket is not returned to appliance within 10 minutes, the program, temperature, and time need to be reset.**
 - **Warning: If there is a lot of food, the basket can get heavy. When shaking, use both hands and oven mitt to avoid burning.**
 10. When you hear the timer sound, the cooking time set has finished. Pull the basket out of the appliance and place it on a heat-resistant surface.
 11. **Check if the food is ready.**
If the food is not ready yet, simply slide the basket back into the appliance and set the timer for a few extra minutes.
 12. When the food is cooked, use a pair of non-metallic tongs (e.g., silicone tongs) to lift the food out of the basket. Excess oil from the food is collected in the bottom of the basket.
 - **Caution: Never turn the basket upside-down, as the removable grid and hot oil could fall out.**

- After cooking, the basket, the grid, and the food are very hot. Handle with caution. Use both hands and oven mitt if the basket is too heavy.
- Depending on the type of food cooked in the appliance, be careful as steam may escape from the basket.

13. When a batch of food is ready, the appliance is instantly ready for preparing another batch of food.
14. If you want to terminate cooking before the end of the program, press and hold the Start/Stop button for 2 seconds to switch off the appliance.

COOKING GUIDE

The table below helps you to select the basic settings for the food you want to prepare.

Note: The cooking times below are only a guide and may vary according to the variety and batch of potatoes used. For other food, the size, shape and brand may affect results. Therefore, you may need to adjust the cooking time slightly.

	 g		 min	 °C	
	1500		40 - 50	180	 x3
	2 pcs (15 mm thick)		10 - 16	180	
	1900		50 - 60	200	
	2 pcs		14 - 18	160	
	400		13 - 15	190	
	500		15 - 18	180	
	7 - 8 inches		6 - 8	200	 3 min
	8 pcs		17 - 22	180	

TIPS

- Smaller foods usually require a slightly shorter cooking time than larger size foods.
- Shaking smaller size foods halfway through the cooking time improves the end result and can help prevent uneven cooking.
- To make your potatoes extra crispy, try adding a small amount of oil before cooking and shake to evenly cover. We recommend 14ml of oil (1 tablespoon).
- Snacks that can be cooked in an oven can also be cooked in the appliance.
- The optimal recommended quantity for cooking fries is 1 500 grams.
- Use ready-made puff and short crust pastry to make filled snacks quickly and easily.
- Place an oven dish in the appliance's basket if you want to bake a cake or quiche or if you want to fry delicate ingredients or filled ingredients. You can use an oven dish in silicon, stainless steel, aluminum, or terracotta.
- When you use mixtures that rise (such as with cake, quiche or muffins), the oven dish should not be filled more than halfway.

CLEANING

Clean the appliance after every use.

The basket and the grid have a non-stick coating. Do not use metal kitchen utensils or abrasive cleaning materials to clean them, as this may damage the non-stick coating.

1. Remove the mains plug from the wall socket and let the appliance cool down.
Note: Remove the basket to let the appliance cool down more quickly.
2. Wipe the outside of the appliance with a damp cloth.
3. Clean the basket and grid with hot water, some washing-up liquid and a non-abrasive sponge. You can use a degreasing liquid to remove any remaining dirt.
Tip: If food debris/residue is stuck at the bottom of the basket and the grid, fill them with hot water and some washing-up liquid. Let the basket and the grid soak for approximately 10 minutes. Then rinse clean and dry.
4. Wipe inside of the appliance with hot water and a damp cloth.
5. Clean the heating element with a dry, cleaning brush to remove any food residues.
6. Do not immerse the appliance in water or any other liquid.

STORAGE

1. Unplug the appliance and let it cool down.
2. Make sure all parts are clean and dry.

GUARANTEE AND SERVICE

If you need service or information or if you have a problem, please visit the brand website or contact the brand Consumer Care Center in your country. You can find the phone number in the worldwide guarantee leaflet. If there is no Consumer Care Center in your country, go to your local brand dealer.

TROUBLESHOOTING

If you encounter problems with the appliance, visit the brand website for a list of frequently asked questions or contact the Consumer Care Center in your country.

重要安全注意事項

使用家電時，應始終遵循基本的安全預防措施，其中包括下列事項：

- 使用前請仔細閱讀所有說明。
- 請勿觸碰高溫表面。請使用握把或旋鈕。
- 為防止觸電，請勿將電線、插頭或家電全部或部分浸入水中或其他液體中。
- 當家電由兒童使用或在兒童附近使用時，請務必密切監督。
- 不使用時及清潔前，請從插座拔下插頭。在拆裝零件或清潔之前，請先讓家電冷卻。
- 如果電線或插頭損壞，或家電發生故障或遭到任何形式的損壞，請勿使用該家電。請將家電送至最近的授權維修中心進行檢查、維修或調整。
- 使用非家電製造商建議的附接配件可能會導致受傷。
- 請勿在戶外使用。
- 請勿讓電線垂掛在桌邊或櫃檯邊緣，或接觸到高溫表面。
- 請勿將家電放置在或靠近高溫瓦斯爐或電磁爐，或放入加熱的烤箱內。
- 移動含有熱油或其他高溫液體的家電時，請務必格外小心。
- 請一律先將插頭連接至家電（依機型而定），然後再將電線插入牆上插座。若要拔除插頭，請先關閉產品，然後從牆上插座拔除插頭。
- 請勿將家電用於其他非指定用途。
- 本家電僅供居家使用。下列應用不在保固範圍內，不得使用：
 - 商店、辦公室或其他工作環境的員工廚房區；
 - 農舍；
 - 供飯店、汽車旅館和其他住宅類型環境中的客戶使用；
 - 民宿類型環境。
- 本家電不可透過外部計時器或獨立的遙控系統操作。
- 若電源線損壞，必須由製造商、授權服務中心或具有類似資格的人員更換，以避免造成任何危險。
- 本家電非供肢體、知覺或心智能力稍低或缺乏經驗與知識的人士（包括兒童）使用，除非有人可負責他們的安全並提供家電使用的監督或指示。
- 在有人可負責安全並提供家電使用的監督或指示，以及使用者理解相關危險的情況下，本家電可供 8 歲以上兒童及肢體、知覺或心智能力稍低或缺乏經驗與知識的人士使用。不應讓兒童拿本家電來玩耍。

請勿讓兒童進行清潔與維護工作，除非該兒童已年滿 8 歲且有人負責監督。

- 請勿讓不滿 8 歲的兒童接觸本家電及其電線。
- 應監督兒童以確保他們不會拿本家電來玩耍。
-  本家電運作時，可觸及的表面溫度可能會很高。請勿觸碰本家電的高溫表面。
- 使用過程中，高溫蒸氣會從排氣孔釋放。請在手、臉與蒸氣及排氣孔之間保持安全距離。將炸物籃從家電中移除時，也請小心高溫蒸氣。
- 請使用非磨蝕性海綿和洗碗精清潔可拆式零件。
- 本家電的使用高度最高為海拔 4000 公尺。
- 注意：加熱元件的表面在使用後可能殘留餘熱。
- 注意：不當使用家電可能會導致受傷。
- 注意：請勿將液體潑濺到接頭上 (依機型而定)。

請進行以下操作：

- 閱讀並遵循使用說明。請妥善保存相關文件。
- 使用前，請先移除家電的所有包裝材料及任何促銷標籤或貼紙。請確保同時移除可拆式內鍋底部的任何材料 (依機型而定)。
- 請檢查家電銘牌上的電壓標示與家中的電源電壓是否相符 (交流電)。
- 有鑑於各地施行的標準不同，若您要在非購買地的國家/地區使用本家電，請洽授權服務中心。
- 請務必將家電插頭插入接地插座 (依機型而定)。
- 請在平坦、穩固、耐熱的工作表面使用家電，並避開水可能潑濺的位置。
- 使用後、移動或清潔家電時，請務必拔除插頭。
- 如果家電發生火災，請在確保自身安全下拔除插頭並視情況使用濕的擦拭布滅火。
- 為避免損壞家電，請確實遵循本說明書和網站上的食譜 (請見本文件的封面頁)，並使用適量的食材。

請勿進行以下操作：

- 如果家電或電源線受損、掉落且有明顯損壞或疑似異常的運作情形，請勿使用。如果發生這種狀況，請將家電送至授權服務中心檢修。
- 請勿使用延長線。若在自行承擔風險下使用，請確保延長線狀況良好，並符合家電的功率需求。
- 請勿讓電源線懸掛。
- 請勿用拉扯電源線的方式拔除家電的插頭。
- 家電內有熱食時，切勿加以移動。
- 請勿讓家電空轉。

- 請勿在易燃材料 (如窗簾、布簾) 附近或外部熱源 (如瓦斯爐、電熱盤) 附近啟動家電。
- 請勿在家電所在的家具附近或下方存放任何易燃產品。
- 切勿自行拆解家電。
- 請勿將產品浸入水中。
- 請勿使用任何強效清潔產品 (如含蘇打成分的清潔劑)、鋼絲絨或菜瓜布。
- 請勿將家電存放在戶外。家電應置於乾燥、通風良好的區域。

請妥善保存此說明 本家電僅供居家使用

建議/資訊

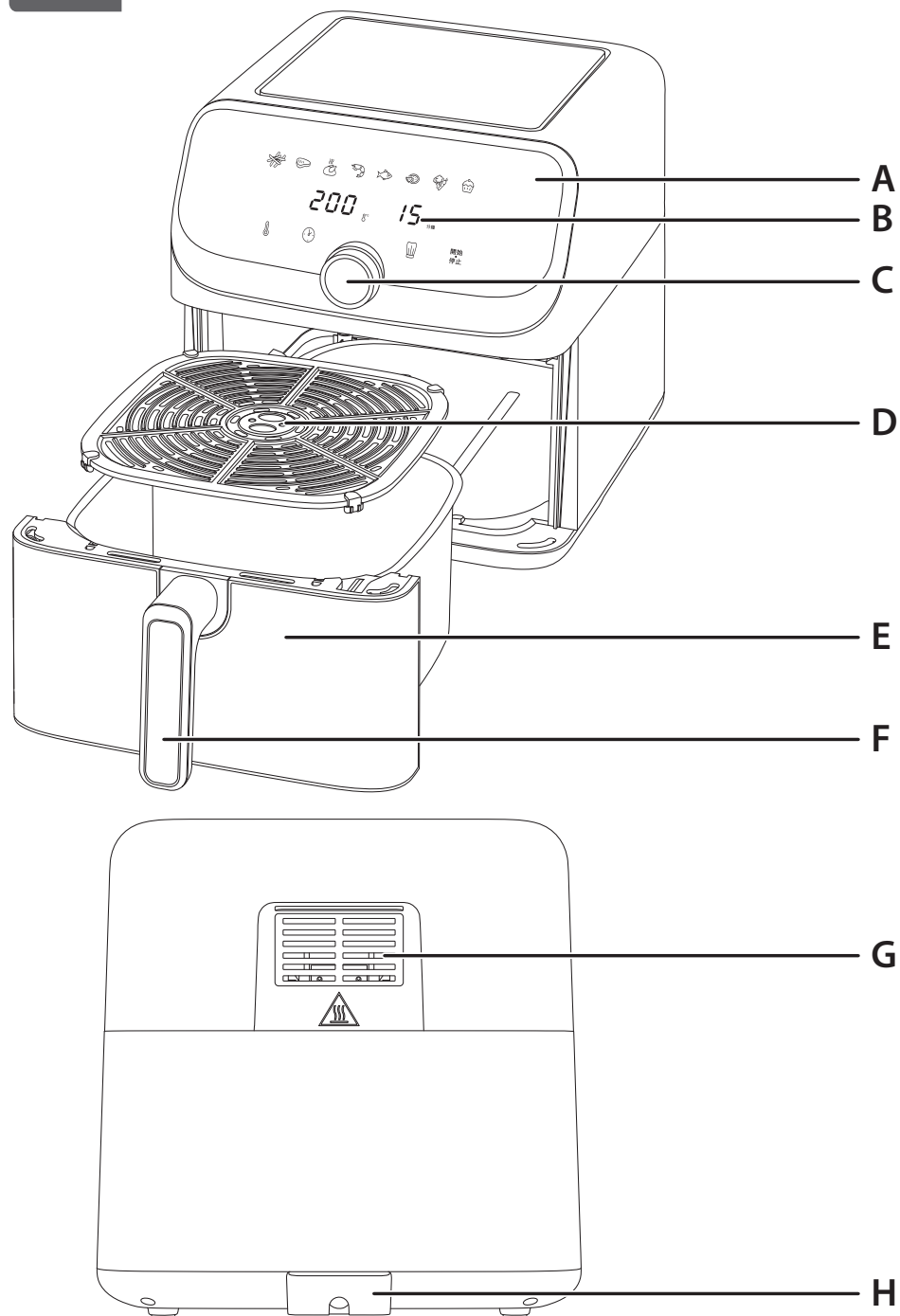
- 首次使用本產品時，產品可能會釋放無毒氣味。這不會影響使用，而且很快即會消散。
- 為確保您的安全，本家電符合相關標準及法規 (包括低電壓指令、電磁相容性、食材接觸物質及環保規範等)。
- 本家電的設計僅供居家使用，不適用於戶外。若用於商業用途、不當使用或未遵循說明，製造商對任何損害概不負責，保固亦不適用。
- 為確保您的安全，請僅使用專為本家電設計的配件及備用零件。
- 注意：敏感人群 (如孕婦、幼兒、老年人及免疫力低下者) 應注意，低於 80°C 的溫度無法完全消除各種食材中相關細菌的衛生風險 (優格除外)。
- 確保馬鈴薯和薯條烹調溫度勿超過 180°C。
- 掌控烹調程序。請勿食用燒焦的食物。
- 建議油炸至微微金黃上色即可，勿炸至食物呈現褐色。
- 請將新鮮馬鈴薯存放於室溫 8°C 以上的環境中。
- 將馬鈴薯浸泡 15-20 分鐘以去除部分澱粉。

環境

環保優先！

-  ① 本家電內含可回收或再利用的珍貴材料。
-  ② 請送至當地廢棄物收集地點。

分解圖

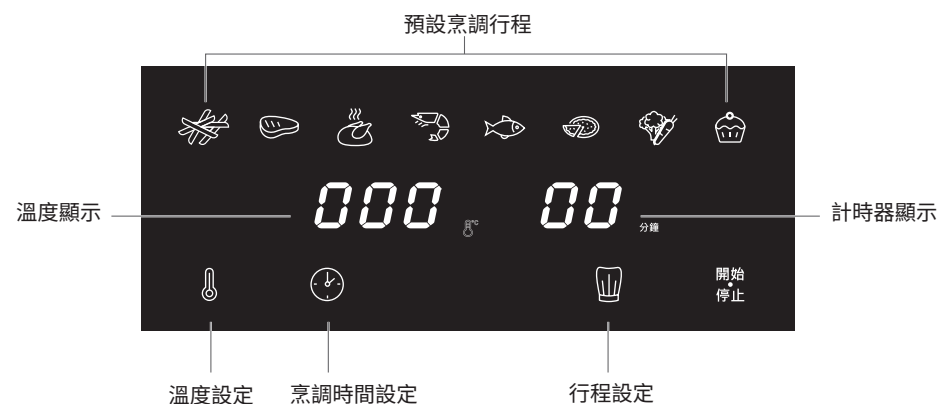


說明

- A 數位觸控螢幕面板
- B 計時器/溫度顯示
- C 具有啟動/暫停功能的控制旋鈕
- D 可拆式烤網
- E 炸物籃

- F 炸物籃握把
- G 排氣孔
- H 電源線

使用者介面



預設烹調模式

- 薯條 (French fries)
- 牛排 (Steak)
- 雞肉 (Chicken)
- 蝦 (Shrimp)

- 魚 (Fish)
- 披薩 (Pizza)
- 蔬菜 (Vegetables)
- 甜點 (Desserts)

初次使用之前

1. 拆除所有包材。
2. 撕除任何家電上的貼紙或標籤。
3. 使用熱水、少許洗碗精和不具磨蝕性的海綿徹底清潔炸物籃和可拆式烤網。
4. 用濕布擦拭家電內外。

注意：本家電透過產生熱風來運作。請勿在炸物籃中倒入大量的油或放入油炸用油脂。

準備使用

1. 將家電放在平坦穩定的耐熱工作表面，避開水潑濺的位置。
2. 請勿在炸物籃中倒入大量的油或任何其他過量液體。

請勿將任何東西放在家電上方。這樣會阻礙氣流並影響熱風氣炸的效果。

重要事項：為防止家電過熱，請勿將其放置在角落或牆櫃下方。家電周圍應保持至少 15 公分的間隙，以便空氣流通。

使用家電

1. 將電源線插入插座，確保電壓與家電銘牌上標示的電壓一致。使用家電時請小心。
2. 小心將炸物籃及其可拆式烤網從家電中拉出。
3. 將食材放入炸物籃中。
 - **注意：**請勿超過表中所述的最大份量（請見「烹調指南」一節），否則可能影響成品的品質。
4. 將炸物籃推回家電中。
 - **注意：**使用過程中及使用後一段時間內請勿碰觸炸物籃，因為炸物籃溫度會非常高。拿取時請握住炸物籃的握把，不要觸碰其他地方。
5. 按下  以開啟本家電。螢幕將顯示預設的「手動」行程：200°C / 15 分鐘。 按鈕將會閃爍。
6. 您現在可選擇預設烹調模式或手動設定。
 - a. 如果選擇預設烹調模式：
 - 按下  按鈕。「薯條」模式會開始閃爍。
 - 轉動控制旋鈕選擇所需烹調模式（請見「烹調指南」一節，瞭解這些模式的詳細說明）。
 - 如需調整溫度：按下  按鈕，然後轉動控制旋鈕調整溫度。溫度控制範圍：最低 80°C 至最高 200°C。選好後，溫度將閃爍 6 秒，然後完成設定。
 - 如需調整計時器：按下  按鈕，然後轉動控制旋鈕調整時間。時間控制範圍：最短 1 分鐘至最長 60 分鐘。選好後，計時器將閃爍 6 秒，然後完成設定。
 - b. 如果選擇手動設定：
 - 再次按下  按鈕，以預設的「手動」行程（200°C / 15 分鐘）開始烹調程序。
 - 如需調整溫度：按下  按鈕，然後轉動控制旋鈕調整溫度。溫度控制範圍：最低 80°C 至最高 200°C。選好後，溫度將閃爍 6 秒，然後完成設定。
 - 如需調整計時器：按下  按鈕，然後轉動控制旋鈕調整時間。時間控制範圍：最短 1 分鐘至最長 60 分鐘。選好後，計時器將閃爍 6 秒，然後完成設定。
7. 若要返回預設的「手動」行程，再次按下  按鈕即可。
8. 按下  按鈕確認烹調模式。烹調程序即會開始。開始烹調。螢幕上會顯示剩餘的烹調時間。

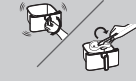
9. 部分食材需要在烹調時間過半時加以搖晃，以獲得最佳烹調效果（請見「烹調指南」一節）。若要搖晃食材：按下控制旋鈕的中心或  按鈕來暫停烹調程序。使用握把將炸物籃從家電中拉出，並搖晃炸物籃。將炸物籃推回家電中，然後再次按下控制旋鈕的中心或  按鈕來繼續烹調。
 - **秘訣：**您可以將計時器先設定為欲烹調時間的一半，並於計時器鈴響時取出炸物籃搖晃食材。接著再次轉動計時旋鈕，設定剩餘的烹調時間。
 - **注意：**取出炸物籃時，家電將進入「暫停」模式。炸物籃必須在 10 分鐘內放回家電中，才會繼續烹調。如果炸物籃沒有在 10 分鐘內放回家電中，行程、溫度和時間將需要重新設定。
 - **警告：**如果炸物籃中的食材量很多，炸物籃可能會變得很重。搖晃時請使用雙手並戴上隔熱手套以避免燙傷。
10. 聽到計時器鈴響時，表示設定的烹調時間已結束。從家電中取出炸物籃，將炸物籃放置在耐熱表面上。
11. 檢查料理否烹調完成。

若料理尚未烹調完成，只要將炸物籃推回家電中，再將計時器多設定幾分鐘即可。
12. 料理烹調完成時，請使用非金屬夾具（例如矽膠夾）將食物從炸物籃中取出。烹調過程中逼出的多餘食材油脂會留至炸物籃底部。
 - **注意：**切勿將炸物籃倒置，以免可拆式烤網掉落及熱油滴落。
 - 請注意，烹調完畢後，炸物籃、烤網和食材會變得非常燙。請小心處理。如果炸物籃太重，請使用雙手和隔熱手套。
 - 依家電中烹調的料理種類而定，請小心炸物籃中可能會冒出高溫蒸氣。
13. 一道料理烹調完成後，家電即可立即烹調下一道料理。
14. 如需在行程結束前中止烹調，請按住  按鈕 2 秒以關閉家電。

烹調指南

針對您想烹調的食物，下方的表格能協助您選擇基本設定。

注意：下方的烹調時間僅為參考指南，時間根據不同馬鈴薯種類和份量可能有所不同。其他食材、大小、形狀和品牌可能會影響成果。因此，您可能需要微調烹調時間。

				
g		分鐘	°C	
 1500		40 - 50	180	 x3
 2 份 (15 公釐厚)		10 - 16	180	
 1900		50 - 60	200	
 2 件		14 - 18	160	
 400		13 - 15	190	
 500		15 - 18	180	
 7 - 8 英寸		6 - 8	200	 3分鐘
 8 份		17 - 22	180	

秘訣

- 體積較小的食材通常所需料理時間會短於體積較大的食材。
- 在烹調中途搖晃體積較小的食材，可以讓烹調成果更好，並防止食物受熱不均。
- 若要讓馬鈴薯變得更加酥脆，可以在烹調和搖晃之前，試著加入少量的油，以均勻覆蓋馬鈴薯。我們建議使用 14 毫升 (1 大匙) 的油。
- 可用烤箱烹調的點心也可用此家電烹調。
- 烹調薯條最佳的建議份量為 1500 公克。
- 使用市售千層酥皮和塔皮可快速輕鬆製作出包餡的點心。
- 若您想烤蛋糕或鹹派，或是想炸易碎或包餡的食材，請將烤盤放入家電的炸物籃中。您可以使用矽膠、不鏽鋼、鋁製或赤陶烤盤。
- 若您使用的混和食材會膨脹 (例如蛋糕、鹹派或瑪芬)，烤盤請勿盛裝超過一半。

清潔

每次使用後，請清潔家電。

炸物籃和烤網皆有不沾塗層。請避免使用金屬廚房用具或具磨蝕性的清潔工具清理，因為這可能會破壞不沾塗層。

1. 從牆上插座拔除插頭，讓家電冷卻。
注意：請取出炸物籃，讓家電能更快速冷卻。
2. 用濕布擦拭家電外側。
3. 使用熱水、少許洗碗精和不具磨蝕性的海綿清潔炸物籃和烤網。可以使用去油清潔劑去除任何殘留污垢。
秘訣：若食物殘渣/污垢黏在炸物籃底部或烤網上，請將其泡在熱水和少許洗碗精中。將炸物籃和烤網浸泡約 10 分鐘。接著沖洗乾淨並晾乾。
4. 用濕布和熱水擦拭家電內部。
5. 用乾燥的清潔刷清潔加熱元件，移除任何食物殘渣。
6. 請勿將家電浸在水中或任何其他液體中。

收納

1. 拔除家電的電源插頭，讓家電冷卻。
2. 確認所有部分均乾淨且乾燥。

保固與服務

如果您需要服務或資訊，或遇到問題，請前往品牌網站或聯絡您所在國家/地區的品牌客戶服務中心。您可以在全球保固說明書中找到電話號碼。如果您所在國家/地區沒有客戶服務中心，請前往當地的品牌經銷商。

疑難排解

如果您使用家電遭遇任何問題，請前往品牌網站查看常見問題列表，或聯絡您所在國家/地區的客戶服務中心。

限用物質含有情況標示聲明書

設備名稱: 法國特福XL舞動酥脆氣炸鍋 Equipment name: Air fryer Digital 7.5L				型號 (型式): EY855DH0 Type designation (Type):		
單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and their chemical symbols					
	鉛 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁶⁺)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
電源線組	○	○	○	○	○	○
加熱管	○	○	○	○	○	○
內部配線	○	○	○	○	○	○
馬達、風扇	○	○	○	○	○	○
電源版	○	○	○	○	○	○
塑膠材質	○	○	○	○	○	○
備考1.	`超出0.1 wt %`及 `超出0.01 wt %` 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。					
Note 1:	“Exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.					
備考2.	`○` 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。					
Note 2:	“○” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.					
備考3.	`-` 係指該項限用物質為排除項目。					
Note 3:	The “-” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.					

en

P. 2 – 12

zh

P. 13 – 22